

# Contents

Preface — V

Abbreviations — XI

List of Tables — XIII

Introduction — 1

Quantitative survey — 6

The name Helen with an epithet in the second half of the hexameter — 7

Helen with an epithet in the first half of the hexameter — 10

## 1 Appellatives and Periphrastic Denominations — 15

1.1 The vocative γύναι “lady” — 15

1.2 νύμφα φίλη “dear bride” — 16

1.3 φίλον τέκος “dear child” — 17

1.4 Helen’s terms for her Trojan in-laws and for her family in Sparta — 17

1.5 γυνή in the nominative and in oblique cases; Helen as ἄκοιτις and ἄλοχος — 19

1.6 Leading (ἄγειν, ἀνάγειν) and following (ἔπεισθαι) — 21

1.7 Indirect description or “periphrastic denomination” — 23

1.8 Conclusion — 25

## 2 Epithets of Opprobrium — 26

2.1 κακομήχανος — 26

2.2 κρουέσση (*Il.* 6.344) — 27

2.3 ῥιγεδανή (*Il.* 19.325) — 28

2.4 στυγερή (*Il.* 3.404) — 29

2.5 Semantic field of κρουέσση, ῥιγεδανή and στυγερή — 30

2.6 σχετλίη (*Il.* 1.414) — 31

2.7 κύων (*Il.* 6.344, 356) — 33

2.8 κυνῶπις and adultery — 36

2.9 ἄμμορος (*Il.* 24.773) — 38

2.10 Conclusion — 39

## 3 Ἄργειή — 40

3.1 “Argive Helen” as the object of a legitimate claim — 42

3.2 “Argive Helen’s” Iliadic identity in the *Odyssey* — 46

3.3 “Argive Helen” in domestic contexts — 46

- 3.4 “Argive Helen” as a figure of the past — 49
- 3.5 Conclusion — 50
- 3.6 Appendix — 50
  
- 4 The Name Helen Unmodified — 52**
  - 4.1 Helen and the war — 52
  - 4.2 Three scenes — 56
  - 4.3 Helen as wife of Menelaus — 62
  - 4.4 Conclusion — 63
  
- 5 δῖα γυναικῶν “noble among women”: The Public Figure (1) — 65**
  - 5.1 Helen as δῖα γυναικῶν in the *Iliad* — 66
  - 5.2 δῖα γυναικῶν of Helen in the *Odyssey* — 70
  - 5.3 Conclusion — 72
  
- 6 τανύπεπλος “long-robed”: The Public Figure (2) — 73**
  - 6.1 τανύπεπλος in *Iliad* 3.171 — 74
  - 6.2 *Odyssey* 15.305 — 77
  - 6.3 Helen in the *Odyssey*: Character and Epithets — 78
  - 6.4 Conclusion — 80
  
- 7 Other Epithets for Beauty (1): ἡΰκομος — 81**
  - 7.1 Paris as the husband of “fair-haired Helen” — 81
  - 7.2 Line-final ἡΰκόμοιο used of others besides Helen — 83
  - 7.3 ἡΰκομος in line-final formulas for Helen and Thetis — 87
  - 7.4 Conclusion — 88
  - 7.5 Appendix: The semantics of the formula Ἑλένης ἔνεκ’ ἡΰκόμοιο — 89
  
- 8 Other Epithets for Beauty (2): λευκώλενος — 93**
  - 8.1 λευκώλενος of Helen in the *Odyssey* — 93
  - 8.2 “White-armed” Helen in the *Iliad* — 96
  - 8.3 Athena again — 101
  - 8.4 Conclusion — 101
  
- 9 Epithets for Beauty (3): καλλίκομος, καλλιπάρης — 103**
  - 9.1 καλλίκομος — 103
  - 9.2 καλλιπάρης — 105

9.3	Comparison of formulaic behavior of καλλίκομος and καλλιπάρηος — 110
9.4	Conclusion — 112
<b>10</b>	<b>Kinship Epithets — 114</b>
10.1	Ἑλένη Διὸς ἐκγεγαυῖα ( <i>Iliad</i> 3.199) — 114
10.2	Ἑλένη Διὸς ἐκγεγαυῖα ( <i>Iliad</i> 3.418), κούρη Διὸς αἰγιόχοιο (426) — 116
10.3	Διὸς ἐκγεγαυῖα ( <i>Odyssey</i> 4.184) — 118
10.4	Διὸς ἐκγεγαυῖα ( <i>Odyssey</i> 4.219), Διὸς θυγάτηρ (227) — 119
10.5	Διὸς ἐκγεγαυῖα ( <i>Odyssey</i> 23.218) — 123
10.6	Conclusion — 124
<b>11</b>	<b>εὐπατέρεια — 125</b>
11.1	Helen as εὐπατέρεια in <i>Iliad</i> Book 6 — 125
11.2	Helen as εὐπατέρεια in <i>Odyssey</i> Book 22 — 126
11.3	Τυρο in <i>Odyssey</i> Book 11 — 127
11.4	εὐπατέρεια as a catalogue epithet — 128
11.5	Another example in Odysseus' catalogue and a parallel in the <i>Cypria</i> — 129
11.6	Conclusion — 132
<b>12</b>	<b>Reflections on Kinship Epithets and Epithets of Beauty — 134</b>
12.1	The synchronic dimension — 134
12.2	The diachronic dimension — 140
12.3	Conclusion — 144
<b>13</b>	<b>Conclusion — 146</b>
	<b>Appendix 1: Helen's Epithets in Homer in Order of Occurrence — 151</b>
	<b>Appendix 2: The Name of Helen without Epithets — 153</b>
	<b>Appendix 3: The "On account of" Motif — 155</b>
	<b>Appendix 4: Helen's epithets in lyric — 157</b>
	<b>Works Cited — 159</b>
	<b>Index nominum et rerum — 171</b>
	<b>Index locorum — 173</b>